

السيد الحفيد نائب عمان

السيد نائب الرئيس

بالنسبة للشكوى رقم (١٦) هذا الشخص عزل وهو يأمن الحاجة أرجو مساعدته لانه عن عائلة كبيرة من ١٤ و ١٥ نفر وكان دولة رئيس الوزراء أرسل كتاب الى سلطة المصادر الطبيعية لاعادته الى عمله ولم يتم أي شيء.

السيد المقرر

اللجنة تشارك الزميل ولهذا أحيلت الشكوى الى الحكومة.

السيد الحفيد نائب عمان

بالنسبة للشكوى رقم (١٧) على الأقل تمويض هاليم ، رجاء الى الحكومة .

بالنسبة لبقية الشكاوى هل يوافق المجلس على تواصي اللجنة بشأنها ؟
الجميع : موافقون .

٧ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة

السيد نائب الرئيس

انتهت أبحاثنا الجلسة القادمة سنحددها فيما بعد. والآن رفعت الجلسة .

(انتهت الجلسة)

امين عام مجلس الامة بالوكالة

نائب رئيس مجلس النواب

فيل عصفور

محمد النعمان

وبهذا تنتهي مذكرات مجلس النواب في هذا المجلد التاسع عشر .



مقر البيرة الرسمية

مجلس النواب

الدورة الاستثنائية الاولى للدورة العادية السابعة لمجلس الامة التاسع

محضر الجلسة الاولى

المعقودة يوم السبت ٢٤ شوال ١٣٩٤ هـ . الموافق ٩ تشرين الثاني ١٩٧٤ م .

(المجلد ١٩)

(العدد ٩)

مجلس النواب

صفحة

٥

١ - تلاوة الارادة الملكية السامية المتضمنة دعوة المجلس للاجتماع في دورة استثنائية للنظر في الامور الواردة في الارادة الملكية السامية .

مجلس النواب

صفحة	
١٥	٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات :
١٦	أ - طلب اجازة مقدم من معادة النائب السيد عبد الكريم مفضي
١٦	ب - « « « « معالي النائب الدكتور قاسم الريماوي
١٦	ج - « « « « معادة النائب السيد فوزي جرار
١٧	٣ - تلاوة كتاب دولة رئيس الوزراء رقم (١٤١٣٩) المتضمن مشروع تعديل الدستور الاردني لسنة ١٩٧٤ مع الاسباب الموجبة واعطائه صفة الاستعجال .
١٩	٤ - قرار اللجنة القانونية رقم ١ - لسنة ١٩٧٤ بشأن تعديل الدستور الاردني لسنة ١٩٧٤
١١٠	٥ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة (لم يعين)

١٠ - انظر واقع لاس الدورة باخرها العدد

مجلس النواب

الجلسة

اجتمع المجلس علنا ونصاب قانوني في الساعة ١٠ صباحا من يوم السبت الواقع في ٧٤/١١/٩ برئاسة معالي السيد كامل هريقات رئيس المجلس وبحضور امين عام مجلس الامة بالوكالة السيد خليل عصفور .

وتغيب باجازه : السادة عبد الكريم مفضي ، قاسم الريماوي ، فوزي جرار .

وتغيب معتذرا : امين حجاج ، عبد الرؤوف الفارس ، عبد القادر الصالح ، حفطي ملحم ، جيسى حقل .

وحضر من الحكومة:

رئيس الوزراء ووزير الخارجية والدفاع دولة السيد زيد الرفاعي

وزير الاشياء والتعمير معالي الدكتور صبيح امين عمرو

وزير المالية معالي السيد ذوقان المنبازي

وزير الثقافة والاعلام معالي السيد عدنان ابو حوده

وزير الداخلية للشؤون البلدية والقروية معالي السيد فؤاد قاتيش

وزير الاقتصاد الوطني معالي السيد

وزير العدل معالي السيد سالم المساعده

وزير السياحة والآثار معالي السيد غالب بركات

وزير الاشغال العامة معالي السيد احمد الشويكي

وزير النقل معالي السيد نديم الزرو

وزير التربية والتعليم معالي السيد ماهر بدران

وزير الصحة معالي الدكتور فؤاد الكيلاني

وزير الداخلية معالي السيد احمد عبد الكريم

أطراونه

وزير المواصلات معالي السيد محي الدين

الحسيني .

وزير دولة لشؤون الارض المحتلة معالي السيد

طاهر نشأت المصري

وزير الشؤون الاجتماعية والعمل معالي الدكتور

يوسف ذهني

وزير دولة لشؤون رئاسة الوزراء معالي

السيد مروان دودين

وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية

سماحة الدكتور الشيخ عبد العزيز الحياط

افتتاح الجلسة:

السرقي

النصاب قانوني اعلن افتتاح الجلسة

بسم الله الرحمن الرحيم

تبحث المواضيع المدرجة على جدول أعمال

اليوم

هكذا عند العمل



سنة ١٣٩٤ هجرية الموافق ٩ تشرين الثاني سنة ١٩٧٤ ميلادية من اجل اقرار تعديل المادتين (٣٤) و (٧٣) من الدستور الاردني.

١٩٧٤/١١/٥

احمد بطال

وزير الداخلية
رئيس الوزراء
نور الدين

(وهنا جلس الجميع)

٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات

السيد الرئيس

والآن تلى الاجازات.



١ - تلاوة الارادة الملكية السامية المتضمنة دعوة المجلس لجلسة استثنائية

السيد الرئيس

تلى الارادة الملكية السامية

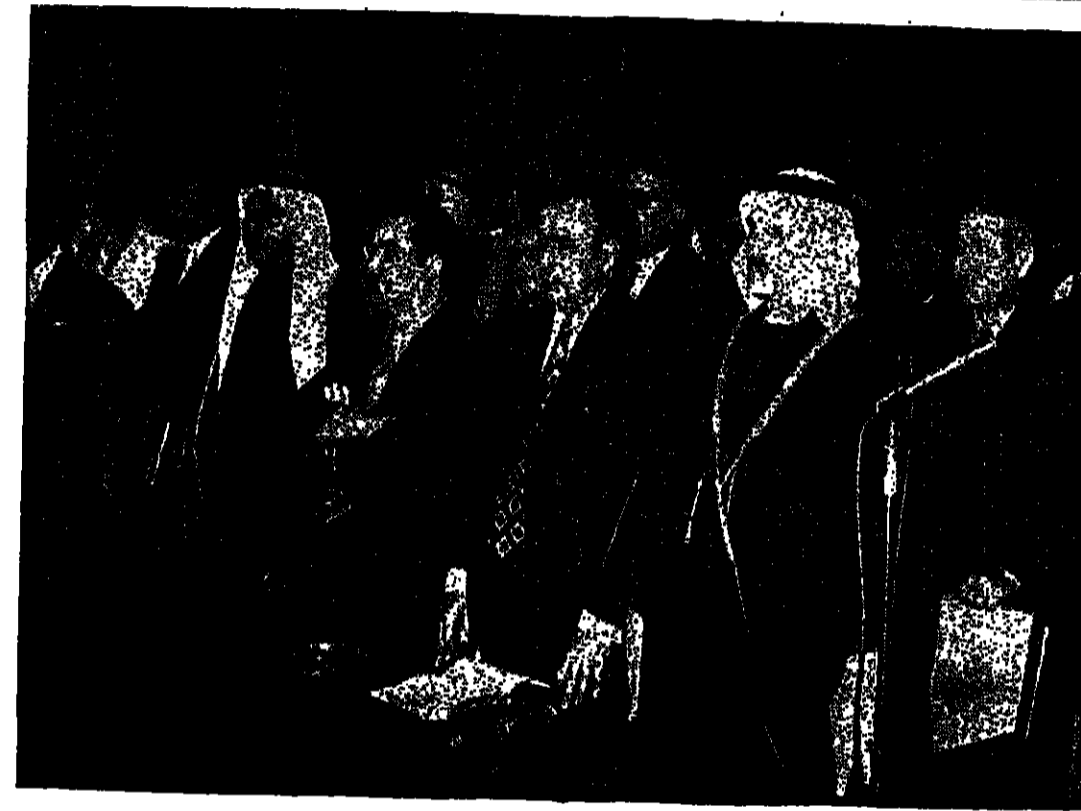
الامين العام بالوكالة

وهنا وقف جميع من في القاعة

نحن الحسين الاول ملك المملكة الاردنية الهاشمية بمقتضى الفقرة (١) للمادة (٨٣) من الدستور، نصبر ارادتنا بما هو آت:-

يدعى مجلس الامة الى الاجتماع في دورة استثنائية اعتبارا من يوم السبت الواقع في ٢٥ شوال

هكذا منذ الأصل



الأمين العام بالوكالة

معالي رئيس مجلس النواب
عمان - الاردن

تلقت اليوم الخسمة لم يتمكن من الحضور لعدم
وجوده اما كن في الطائرة وحيث أنني تحت العلاج
للمعدة

عبد الكريم مقضي

السيد الرئيس

هل يوافق المجلس على اجازته

الامين العام بالوكالة

السيد رئيس مجلس النواب عمان
اعتذر عن التأخير واطلب اجازة لمدة اسبوع.
الدكتور قاسم الريماوي

السيد الرئيس

هل يوافق المجلس على اجازته

الجميع

ج -

الامين العام بالوكالة

الجلسة الاولى من الدورة الاستثنائية الاولى للدورة العادية السابعة ٩ تشرين الثاني ١٩٧٤

التاريخ : ١٩٧٤/١١/٦ م

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

تحية طيبة وبعد ،

اعتذر عن حضور الجلسة بسبب مرضي
ووجودي في مستشفى عمان الكبير .

اقبلوا احترامي ،

فوزي جرار

السيد الرئيس

هل يوافق المجلس على قبول اعتذاره .

الجميع : موافقون .

السيد الرئيس

أرجو من النواب المحترمين أن يتقيدوا بالنظام
الداخلي .

الأمين العام بالوكالة

٣ - تلاوة كتاب دولة رئيس الوزراء رقم
١٤١٣٩ باستعمال النظر في مشروع
تعديل الدستور الاردني لسنة ١٩٧٤

الرقم : ١٤١٣٩/١/د

التاريخ : ١٩٧٤/١١/٦

معالي رئيس مجلس النواب

ابعث اليكم ١٢٠ نسخة من مشروع تعديل
الدستور لسنة ١٩٧٤ بشكله الذي اقراه مجلس الوزراء
بتاريخ ١٩٧٤/١١/٥ مع الاسباب الموجبة له ،

وارجو معاليكم عرضه على مجلس النواب للنظر في
اقراره واعطائه صفة الاستعمال .

والجلوا لائق الاحترام .

رئيس الوزراء
زيد الرفاعي

الاسباب الموجبة

لمشروع تعديل المادتين (٣٤ و ٧٣) من الدستور

لقد اصبحت اعادة النظر في تنظيم الارض
في المملكة الاردنية الهاشمية امراً عتوما ، بعد مؤتمر
القمة العربي السابع الذي عقد في الرياض ، في اواخر
الشهر الماضي - تشرين الاول ١٩٧٤

ولقد جاء قبول الاردن بقرارات المؤتمر
وموافقة عليها بنجاح من الحرس الشديد من جانب
صاحب الجلالة الملك المعظم على وحدة الموقف
العربي تجاه ما يحياه امتنا من تحديات وخطار ،
وتوخيا لاستمرار التضامن العربي وتعميقه في المراحل
الخطيرة المقبلة .

ولما كان الاردن ، بسلطته التنفيذية والتشريعية
حريصا على الالتزام بموافقة على تلك القرارات ،
ومنعها المضمون الايجابي المنتظر ، ورجمة ذلك الى
خطوات عملية فورية تعكس وفاءه بكل ما التزم به
ووافق عليه ، فان الحكومة ، من موقع مسؤوليتها
في هذه المرحلة التاريخية ، تتقدم من المجلس الكريم
بمشروع تعديل المادتين (٣٤ و ٧٣) من الدستور ،
كخطوة اساسية ورئيسية على طريق احادة التنظيم
التي ترميها المفهرات الجديدة .

هكذا منذ الفصل

وأن الحكومة وهي تؤمن كل الإيمان ، بأن المجلس الكريم والشعب الأمين يشاركتها الاعتزاز الذي لا يحده بموقف جلالة الملك القائد وهو الموقف الذي نفت جميعاً من ورائه صفاً واحداً ، نرجو أن يولي المجلس الكريم هذا المشروع صفة الاستعجال باختياره متطلقاً لاستئناف المسيرة بإيمان أعين وعزم أقوى ، نحس أهدائها المقدسة وإمانها الكبار .

مشروع تعديل الدستور لسنة ١٩٧٤

المادة ١ - تعديل المادة (٣٤) بإضافة الفقرة التالية إلى آخرها :

٤ - للملك أن يحل مجلس الاعيان او يعفي احد اعضاءه من العضوية .

المادة ٢ - تعديل المادة (٧٣) بإضافة الفقرة التالية إلى آخرها :

٤ - بالرغم مما ورد في الفقرتين (١ ، ٢) من هذه المادة ، للملك أن يؤجل اجراء الانتخابات العام لمدة لا تزيد على سنتين اذا كانت هناك ظروف قاهرة يرى معها مجلس الوزراء ان اجراء الانتخابات امر بمصلحة .

المادة ٣ - يميل هذا التعديل اعتباراً من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

(اجنوبات وليدي مرقحة)

السيد الرئيس

ان اسمح لاي انسان ان يتكلم

السيد العظم نائب معان

رافعاً يده كلمة واحدة فقط (بس)

السيد الرئيس

ولا كلمه ، ابدأ ، اذا امرت

السيد العظم نائب معان : ما بصير

السيد البطاينه نائب اربيد

كيف ما بتصيح لاي انسان ان يتكلم :

السيد الرئيس

اللجنة القانونية ، اولا اريد ان احيل المشروع الى اللجنة القانونية .

السيد البطاينه نائب اربيد

وين اللجنة القانونية الي بدك تحيله الهاء

السيد الرئيس

طيب انا بددي اطلب منكم من اجل احالته الى اللجنة القانونية يا استاذ

السيد المفلح نائب عمان

يعني لما بنطلب من محمد بك التقيد بنص الفقرة الثالثة من المادة ٨٢ من الدستور التي توجب وتفرض على هذا المجلس انه يتمتع على اي انسان ان يبحث في خارج عما ورد في الارادة حتى ولو اضافته بسم الله الرحمن الرحيم

(اصوات احتجاج من الاساذ العظم والحديد

وجيمو لا لا هذا ما ييجوز)

السيد الرئيس

الآن امامنا مشروع قانون . فاحالته الى اللجنة القانونية ، مين يوافق يرفع اصبعه ، تفضلوا اللجنة القانونية ادرسوا المشروع ، اذا امرتم ، خلصس انتهى ، انتهت ، كفى يا عاكف بك . يا لجنة تفضلي . والآن ارفع الجلسة للاستراحة لمدة عشر دقائق (وبعد انقضاء فترة الاستراحة عاد المجلس بعدها للانعقاد) .

السيد الرئيس

أعيد افتتاح الجلسة ، ليتفضل مقرر اللجنة القانونية الى المنصة .

السيد سليمان القضاء مقرر اللجنة القانونية

٤ (قرار رقم ١ - لسنة ١٩٧٤

بشأن تعديل الدستور الاردني لسنة ١٩٧٤

قرار رقم (١) لسنة ١٩٧٤

اجتمعت اللجنة القانونية لمجلس النواب بنصابها القانوني صباح اليوم الواقع في ١١/٩/١٩٧٤ برئاسة معالي رئيس اللجنة السيد رياض المفلح وبحضور كل المقرر والاعضاء السادة سليمان القضاء ، يشاره غصيب ، عبد الوهاب المجالي ، يعقوب معمر ، سابا العكشه ، خالد الحاج حسن ، سامي جوده ، رزق البطاينه ، عبد الباقي جمو ، ماهر ارشيد .

وقد نظرت في مشروع تعديل الدستور الاردني لسنة ١٩٧٤ االحال عليها من قبل المجلس الكريم وبعد دراستها لهذا التعديل والاسباب الموجبة له فقد رأت اللجنة الموافقة على المشروع كما ورد من الحكومة بعد اجراء التعديل التالي عليه :



هكذا في الفصل

تستبدل كلمة (ستين) الواردة بالفقرة (٤) من المادة (٢) من المشروع بعبارة (سنة واحدة) وذلك حرصا منها على استمرار الحياة النيابية في المملكة والتي يحرص عليها جلالة الملك الحسين المعظم فانها توصي المجلس الكريم بالموافقة على قرارها هذا كما تأمل اللجنة من السلطة التنفيذية ان لا تستعمل نص الفقرة الرابعة المشار اليه أكثر من مرة واحدة .

السيد البطاينة نائب اريد

يا ابو غازي لعل الحكومة لها رأي .

السيد الرئيس

خلاص انتهى مايدهم يقولواشي . وهل يوافق المجلس على قرار اللجنة كما تلاءم السيد المقرر

الجميع : موافقون

(وهذا هو نص مشروع تعديل الدستور كما وافق عليه المجلس بالطرق الدستورية والاجماع وبالصيغة التي صير له فيها الى مجلس الاعيان الموقر)

امهين حام مجلس الامة بالوكالة

مجلس عظمى

رئيس مجلس النواب

كامل عرفات

مشروع تعديل الدستور لسنة ١٩٧٤

المادة ١ - تعديل المادة (٣٤) باضافة الفقرة التالية الى اخرها :

٤ - للملك ان يحل مجلس الاعيان او يعفي احد اعضاءه من العضوية .

المادة ٢ - تعديل المادة (٧٣) باضافة الفقرة التالية الى اخرها :

٤ - بالرغم مما ورد في الفقرتين (٢٠١) من هذه المادة ، للملك ان يؤجل اجراء الانتخاب العام لمدة لا تزيد على سنة واحدة اذا كانت هناك ظروف قاهرة يرى معها مجلس الوزراء ان اجراء الانتخاب امر متعذر .

المادة ٣ - يعمل بهذا التعديل اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

السيد المعظم نائب معان

الا احضج ، انا احضر

٥ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة

السيد الرئيس

انتهت اجاثات جلسة اليوم وارفع الجلسة . (وانتهت الجلسة)

الوقائع

الارادة الملكية السامية بفض الدورة الاستثنائية لمجلس الامة .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نحن الحسين بن عبد الله بن الحسين

بمقتضى الفقرة (١) من المادة (٨٢) من الدستور ، تصدر ارادتنا بما هو آت :

تفض الدورة الاستثنائية لمجلس الامة اعتبارا من يوم الأحد الواقع في ٢٦ شوال سنة ١٣٩٤ هجرية الموافق ١٠ تشرين الثاني سنة ١٩٧٤ ميلادية .

١٩٧٤/١١/١٠

احمد بن جلال

رئيس الوزراء
زيد الرفاعي

وزير الداخلية
احمد عبد الكريم الطراوله

هكذا منه لأحد